

99002001016000, 99002001016000

Academic degrees, titles and designations Recognition

Heruntergeladen am 08.06.2025

<https://fimportal.de/xzufi-services/107405719/L100010>

Modul	Sachverhalt
Leistungsschlüssel	99002001016000, 99002001016000
Leistungsbezeichnung I	Academic degrees, titles and designations Recognition
Leistungsbezeichnung II	
Typisierung	4 - Land: Regelung
Quellredaktion	Saarland
Freigabestatus Katalog	unbestimmter Freigabestatus
Freigabestatus Bibliothek	unbestimmter Freigabestatus
Begriffe im Kontext	
Leistungstyp	Leistungsobjekt mit Verrichtung
Leistungsgruppierung	Akademische Grade und Titel (002)
Verrichtungskennung	Anerkennung (016)
SDG-Informationsbereich	Bildungswesen in einem anderen Mitgliedstaat, einschließlich der frühkindlichen Betreuung, Bildung und Erziehung, der Primar- und Sekundarschulbildung, der Hochschulbildung und der Erwachsenenbildung
Lagen Portalverbund	

Modul	Sachverhalt
Einheitlicher Ansprechpartner	Nein
Fachlich freigegeben am	27.05.2025
Fachlich freigegeben durch	Ministry of Finance and Science - Division D/6
Handlungsgrundlage	https://recht.saarland.de/bssl/document/jlr-HSchulGSLpP68 https://recht.saarland.de/bssl/document/jlr-HSchulGSLpP68
Teaser	In Saarland, the use of foreign degrees and titles is not subject to approval in accordance with §68 of the Saarland Higher Education Act.
Volltext	Do you have an academic degree from a foreign university that you would like to use in Germany? If this was duly awarded by a university recognized under the law of the country of origin, you can use it without permission under the conditions set out in § 68 of the Saarland Higher Education Act. The name of the awarding institution must be stated. This does not apply to university degrees from member states of the European Union, which can be used in the original form without a designation of origin. The awarded form of the degree may be transferred to the Latin script in the case of foreign fonts; furthermore, the abbreviation approved or proven to be generally used in the country of origin may be used and a literal translation may be added in brackets. The regulations also apply to state and ecclesiastical degrees. A conversion to a German degree does not take place except in favor of those entitled under the Federal Expellees Act. A foreign honorary degree conferred by a university or other institution entitled to confer the degree under the law of the country of origin may be used in the form in which it was conferred in accordance with the legal provisions applicable to the conferral, stating the conferring institution. A foreign honorary degree may not be used if the conferring institution has no right to confer the corresponding degree.
Erforderliche Unterlagen	none

Modul	Sachverhalt
Voraussetzungen	Degree from a university recognized abroad
Kosten	none
Verfahrensablauf	An application is not necessary, except in the case of conversion to a German degree for the benefit of those entitled under the Federal Expellees Act.
Bearbeitungsdauer	
Frist	
weiterführende Informationen	https://recht.saarland.de/bssl/document/jlr-HSchulGSLpP68 https://recht.saarland.de/bssl/document/jlr-HSchulGSLpP68 https://recht.saarland.de/bssl/document/jlr-HSchulGSLpP68
Hinweise	
Rechtsbehelf	
Kurztext	• Foreign academic degrees and titles may be used in Saarland on the basis of the statutory general authorization in Section 68 of the Saarland Higher Education Act, if they have been duly awarded by a university recognized under the law of the country of origin. This means that no application concerning the use of foreign academic degrees and titles is required; no approval procedure is carried out and no authorization to use them is granted**. ** The Science Department of the Ministry of Finance and Science will provide information on the legal situation regarding the use of foreign university degrees, university titles and university job titles on request. • The regulations also apply to state and ecclesiastical degrees. • A conversion into a German degree does not take place except in favor of those entitled under the Federal Expellees Act. A foreign honorary degree conferred by a university or other institution entitled to confer it under the law of

Modul	Sachverhalt
	the country of origin may be used in the form in which it was conferred in accordance with the legal provisions applicable to the conferral, stating the conferring institution.
Ansprechpunkt	Ministry of Finance and Science of the Saarland
Zuständige Stelle	Ministry of Finance and Science of the Saarland
Formulare	
Ursprungsportal	akademische Grade, Titel und Bezeichnungen Anerkennung, Academic degrees, titles and designations Recognition